

Päivämäärä  
22.12.2016

Dnro  
Evira 8050/0433/2016

**Voimaantulo- ja voimassaoloaika / Tidpunkt för ikraftträdande och giltighetstid:**

22.12.2016 – 28.2.2017, kuitenkin enintään siihen saakka, kun luovassa mainittua lajia tulee markkinoille luomutuotettuna ja se merkitään luomulisäysaineistorekisteriin / dock högst fram till dess att det i tillståndet nämnda växtslaget utkommer på marknaden som ekologiskt producerat och införs i registret över ekoförkningsmaterial.

Tämä päätös korvaa päätöksen / Detta beslut ersätter beslutet 7137/0433/2016, annettu / givet 8.11.2016.

**Säädökset / Stadganden:**

Laki luonnonmukaisen tuotannon valvonnasta / Lag om tillsyn över ekologisk produktion 294/2015, 25 §

Kommissionen asetukset / Kommissionens förordning 889/2008, 45 §

## **PÄÄTÖS LUVASTA KÄYTTÄÄ TAVANOMAISESTI TUOTETTUA LISÄYSAINESTOJA LUONNONMUKAISISSA TUOTANNOISSA.**

### **BESLUT ÖVER TILLSTÄND ATT ANVÄNDA KONVENTIONELLT PRODUCERAT FÖRÖKNINGSMATERIAL INOM EKOLOGISK PRODUKTION**

Tämä Eviran yleinen lupa koskee ainoastaan siemeniä ja kasvullista lisäysainestoa. Lupa ei koske tavanomaisesti tuotettuja sato-/viljelytaimia tai emotaimia. Tavanomaisille sato-/viljelytaimille ei voi saada lupaa lainkaan. Tavanomaisille emokasveille tarvitaan aina ELY-keskuksen lupa.

*Eviras allmänna tillstånd gäller endast frön och vegetativt förökningsmaterial, inte konventionellt producerade odlingsplantor/skörde bärande plantor eller moderplantor. Man kan inte alls få tillstånd för användning av konventionellt producerade odlingsplantor/skörde bärande plantor. NMT-centralens tillstånd krävs alltid för konventionellt producerade moderplantor.*

Luonnonmukaisessa tuotannossa voidaan käyttää tavanomaisesti tuotettua lisäysainestoa ilman ELY-keskuksen lupaa seuraavista lajeista:

*Konventionellt producerat förökningsmaterial av följande växtslag kan användas inom ekologisk produktion utan särskilt tillstånd från NMT-centralen:*

**Kasvilajin nimi – Växtarts namn – Lajin tieteellinen nimi/ Vetenskapligt namn**

**KORSIVILJAT – STRÅSKÄD**

**Tattari (Viljatatar)** - Bovete – *Fagopyrum esculentum*

**Mallasohra** – Maltkorn – *Hordeum vulgare (Distichon)* **Vain lajikkeet / endast sorter:** Annabel, Barke, Fairytale, Harbinger, Marthe, NFC Tipple, Propino, Saana, Scarlett, Xanadu

**Kevättruis** – Vårråg – *Secale cereale*

**Ruisvehnä** – Rågvete – *Triticosecale rimpai*

**Speltti** – Spelt – *Triticum spelta*

**Syysvehnä** – Höstvete – *Triticum aestivum*

**PALKOVILJAT – BALJSÄD**

**Soijapapu** – Sojaböna – *Glycine max*

**Härkäpapu, vain vihermassakäyttöön(viherlannoitus, tuore/säilörehu)** – Bondböna – *Vicia faba* **Vain lajikkeet/ endast sorter** Espresso, Fuego, Honey, Taifun, Tangenta, Tattoo

**Herne, vain vihermassakäyttöön(viherlannoitus, tuore/säilörehu)** – Ärt, för grönmassa-  
bruk – *Pisum sativum var. arvense* **Vain lajikkeet/ endast sorter:** Dolores, Eureka, Florida,  
Hubal, Livoletta, Kleopatra, Harnas, Vitra

#### **ÖLJY- JA KUITUKASVIT – OLJE- OCH SPÅNADSVÄXTER**

**Rapsi** – Raps – *Brassica napus subsp. oleifera*

**Kevättrypsi** – Vårrybs – *Brassica rapa subsp. oleifera*

**Ruistankio (kitupellava)** – Oljedådra – *Camelina Sativa*

**Hamppu** – Hampa – *Cannabis sativa*

**Auringonkukka** – Solros – *Helianthus sp.*

**Pellava** – Lin – *Linum usitatissimum*

**Japaninretikka(muokkausretikka)** – Daikon – *Raphanus sativus var longipinnatus*

**Öljyretikka** – Oljerättika – *Raphanus sativus var oleiformis*

**Kelta- eli valkosinappi** – Vitsinap – *Sinapis alba*

#### **PERUNA – POTATIS**

**Tärkkelysperuna** – Stärkelse potatis – *Solanum tuberosum* **Vain lajikkeet / endast sorter:**

Canasta, Hankkijan Tanu, Kardal, Kuras, Posmo, Saturna, Seresta, Tomppa ja Ute

**Varhaisperuna** – Tidig potatis – *Solanum tuberosum* **Vain lajikke / endast sort:** Hankkijan  
Timo

#### **NURMIHEINÄT – VALLGRÄS**

**Nurmipuntarpää** – Ängskavle – *Alopecurus pratensis*

**Röllit** – Ven – *Agrostis sp.*

**Kattarat** – Losta – *Bromus sp.*

**Koiranheinä** – Hundäxing – *Dactylis glomerata*

**Ruokonata** – Rörsvingel – *Festuca arundinacea*

**Lampaannata** – Fårsvingel – *Festuca ovina*

**Punanata** – Rödsvingel – *Festuca rubra*

**Jäykkänata** – Hårdsvingel – *Festuca Trachyphylla*

**Rainata** – Rajsvingel – *Festulolium loliaceum*

**Italian raiheinä** – Italienskt rajgräs – *Lolium multiflorum*

**Westerwoldin raiheinä** – Westerwoldiskt rajgräs – *Lolium multiflorum*  
*subsp. westerwoldicum*

**Englannin raiheinä** - Engelskt rajgräs – *Lolium perenne*

**Ruokohelpi** – Rörflen – *Phalaris arundinacea*

**Nurmikat** – Gröe – *Poa sp*

#### **NURMIPALKOKASVIT – VALLBALJVÄXTER**

**Keltamaite** – Käringtand – *Lotus corniculatus*

**Lupiinit** – Lupin – *Lupinus sp.*

**Valkomesikkä** – Vit sötväppling – *Melilotus alba*

**Rohtomesikkä** – Sötväppling – *Melilotus officinalis*

**Mailaset** – Lucern – *Medicago sp.*

**Esparsetti** – Esparsetti – *Onobrychis viciifolia*

**Veriapila** – Blodklöver – *Trifolium incarnatum*

**Valkoapila, yksivuotinen** – Vitklöver, ettårigt – *Trifolium repens* **Vain lajikkeet / endast**  
**sorter:** Haifa, Huia

**Tuoksuapila** – Doftklöver – *Trifolium resupinatum*

**Persianapila** – Luktklöver – *Trifolium resupinatum var. majus*

**Maa-apila** – Jordklöver – *Trifolium subterraneum*

**Virnat** - Vicker – *Vicia sp.*

#### **VIHANNEKSET, MAUSTEET JA YRTIT – GRÖNSAKER, GRYDDAR OCH ÖRTER**

**lisot** – Anisisop - *Agastache*

**Salottisipuli** – Schalottenlök – *Allium cepa var. ascalonicum* **Sekä siemenet että istukkaat**  
**/ både frö och sättplantor**

**Ruokasipuli (kepasipuli)** – Matlök – *Allium cepa var. cepa* **Vain istukkaat / bara sättplan-**  
**tor**

**Hillosipuli** – Syltlök – *Allium cepa var. cepa*

**Punasipuli** – Rödlök – *Allium cepa* var. *cepas* **Vain istukkaat / bara sättplantor**  
**Ryvässipuli** – Potatislök – *Allium cepa* var. *cepa* **Sekä siemenet että istukkaat / både frö och sättplantor**  
**Vihersipuli** – Salladslök – *Allium cepa* var. *cepa*  
**Ilmasipuli** – Luftlök – *Allium cepa* var. *viviparum*  
**Jättisipuli** – Jättelök – *Allium giganteum*  
**Valkosipuli** – Vitlök – *Allium sativum*  
**Sitruunaverbena** – Citronverbena- *Aloysia Triphylla* (*Lippia Citrodora*)  
**Leikkoselleri** – Snittselleri – *Apium graveolens* var. *secalinum*  
**Piparjuuri** – Pepperröt – *Armoracia rusticana*  
**Koiruoho(mali)** – Malört – *Artemisia absinthium*  
**Rakuuna** – Dragon – *Artemisia dracunculus*  
**Parsa** – Sparris – *Asparagus officinalis*  
**Rehujuurikas** – Foderbeta – *Beta vulgaris* var. *alba*  
**Sokerijuurikas** – Sockerbeta – *Beta vulgaris* var. *altissima*  
**Keltajuurikas** – Gulbeta – *Beta vulgaris* var. *lutea*  
**Valkojuurikas** – Vitbeta – *Beta vulgaris*  
**Härmekaali, kiinanbroccoli, 'kailaan'** – daggekål – *Brassica oleracea* var. *albobolabra*  
**Rehurapsi** – Foderraps - *Brassica napus* subsp. *oleifera*  
**Rehukaalit** – Foderkål, fodermärgkål – *Brassica oleracea* var. *viridis*  
**Turnipsi** – Foderrova – *Brassica rapa*  
**Rehunauris** – Foderrova – *Brassica rapa*  
**Nauris** – Rova – *Brassica rapa*  
**Kehäkukka** – Ringblomma – *Calendula officinalis*  
**Pensasaprika (turkinpippuri, tabascopippuri)** – Flerårig spanskpeppar – *Capsicum frutescens*  
**Värisafflori** – Safflor, Färgtistel – *Carthamus tinctorius*  
**Kumina** – Cummin – *Carum carvi*  
**Ruiskaunokki** – Blåklint – *Centaurea cyanus*  
**Juurisikuri** – Rotcikoria – *Cichorium intybus* var. *Radicosus*  
**Merikaali** – Strandkål – *Crambe maritima*  
**Sitruunakurkku** – Äpplegurka – *Cucumis sativus*  
**Intiansitrusheinä** – Citrongräs – *Cymbopogon citratus*  
**Ampiaisyrtti** – Drakblomma – *Dracocephalum* sp.  
**Auringonhattu (punahattu)** – Röd rudbeckia – *Echinacea purpurea*  
**Keltakatkerö** – Gullgentiana – *Gentiana lutea*  
**Maa-artisokka** – Jordärtskocka – *Helianthus tuberosus*  
**Italianolkikukka (kurry-yrtti)** – Curryeternell – *Helichrysum italicum*  
**Humala** – Humle – *Humulus lupulus*  
**Tuoksuherne** – Luktärt – *Lathyrus odoratus*  
**Krassi** – Krassing – *Lepidium Brassicaceae*  
**Päivänkakkara** – Prästkrage - *Leucanthemum vulgare*  
**Maurinmalva** – Malva – *Malva sylvestris* subsp. *mauritaniana*  
**Kamomillasaunio** – Kamomill – *Matricaria recutita*  
**Viidakkokurkku** – Djungelgurka - *Melothria scabra*  
**Minttu** – Mynta – *Mentha lamiaceae*  
**Piparminttu** – Pepparmynta – *Mentha piperita*  
**Kissanminttu** – Kattmynta – *Nepeta* sp.  
**Unikko** – Valmu – *Papaver* sp.  
**Palsternakka** – Palsternacka – *Pastinaca sativa*  
**Veripeippi** – Bladmynta – *Perilla frutescens*  
**Aitohunajakukka** – Honungsfacelia – *Phacelia tanacetifolia*  
**Tomatillo** – Tomatillo – *Physalis philadelphica*  
**Mansikkakoiso** – Gyllenbär – *Physalis pruinosa*  
**Silpoherne** – Spritärt – *Pisum sativum* var. *sativum*  
**Silpoydinherne** – Märgärt – *Pisum sativum* var. *sativum*  
**Salaattiherne** – Sallatsärt – *Pisum sativum* var. *sativum*  
**Portulakat** – Portlak - *Portulaca*  
**Raparperi** – Rabarber – *Rheum rhabarbarum*  
**Ruusjuuri** – Rosenrot – *Rhodiola*  
**Rosmariini** – Rosmarin – *Rosmarinus officinalis*  
**Viinisuolaheinä, punahierakka** – Rödådrad syra – *Rumex sanguineus*

**Mustajuuri** - Svartrot – *Scorzonera hispanica*  
**Kelta- eli valkosinappi** – Vitsinap – *Sinapis alba*  
**Päärynätomaatti** – Pärontomat – *Solanum lycopersicon*  
**Roomantomaatti (iso luumutomaatti)** – Stor plommomat – *Solanum lycopersicon*  
**Samettikukat** – Sammetsblomster – *Tagetes(ei /inte Tagetes lucida)*  
**Uudenseelannin pinaatti (lamopinaatti)** – Nyzeeländsk spenat – *Tetragonia tetragonioides*  
**Sitruuna-ajuruoho(timjami)** – Citrontimjan – *Thymus citriodorus*  
**Appelsiinitimjami** – Apelsintimjan - *Thymus fragrantissimus*  
**Nokkoset** – Nässla – *Urtica*  
**Rohtovirmajuuri** – Läkevänderot – *Valeriana officinalis*  
**Tulikukka** – Kungsljus – *Verbascum sp.*  
**Orvokit** – Viol – *Violaceae*  
**Maissi, rehuksi** – Fodermajs – *Zea Mays*

#### **MARJAT, HEDELMÄT, PUUVARTISET KASVIT – BÄR, FRUKTER, VÄXTER MED VED-STAM**

**Marjatuomipihlaja (saskatoon)** – Västamerikansk häggmispel (blåhägg) – *Amelanchier alnifolia*  
**Marja-aronia** – Bäraronia – *Aronia mitschurinii* (A. 'Melanocarpa')  
**Tyrni** – Havtorn – *Hippophaë rhamnoides*  
**Marjasinikuusama** – Bärtry – *Lonicera caerulea var. edulis*  
**Goji** – Goji – *Lycium barbarum*  
**Kuuset** – Gran – *Picea sp.*  
**Aprikoosi** – Aprikos – *Prunus armeniaca*  
**Kirsikka** – Körsbär – *Prunus cerasus, Prunus avium*  
**Luumu** – Plommon – *Prunus domestica*  
**Päärynä** – Pärön – *Pyrus communis*  
**Karviainen** – Krusbär – *Ribes Uva Crispa*  
**Mesimarja** – Åkerbär – *Rubus arcticus*  
**Mustavadelma (karhunvadelma)** – Sammetsbjörnbär – *Rubus allegheniensis*  
**Jalomaarain** – Allåkerbär – *Rubus arcticus x stellarcticus*  
**Lakka (hilla)** – Hjorton – *Rubus chamaemorus*  
**Puhvelinmarjat** – Bisonbuske – *Shepherdra sp.*  
**Pensasmustikka** – Amerikanskt blåbär – *Vaccinium corymbosum*  
**Karpalo** – Tranbär – *Vaccinium oxycoccos*

#### **MUUT KASVIT – ÖVRIGA VÄXTER**

**Muut kuin tässä luettelossa mainitut koristekasvit** – Övriga än i denna lista nämnda prydnadsväxter

Muilla kuin Euroopan yhteisöjen komission asetuksen (EY) 889/2008 liitteessä II sallituilla peittäusaineilla käsitellyn lisäysaineiston käyttö edellyttää ELY-keskuksen erillistä lupaa ja on mahdollista vain uuden lisäysaineiston tuottamiseksi.

*NMT-centralens tillstånd krävs för användandet av förökningsmaterial som behandlats med andra betningsmedel än de som nämns i bilaga IIB till Europeiska gemenskapernas kommissionens förordning (EG) 889/2008 som godkända medel. Denna möjlighet gäller endast produktion av nytt förökningsmaterial.*

#### **Lisätietoja / Tilläggsuppgifter**

Viimeisin voimassaoleva päätös tavanomaisen lisäysaineiston käyttämisestä luonnonmukaisessa tuotannossa löytyy Eviran internetsivulta [www.evira.fi](http://www.evira.fi).  
 Senast utgivna, ikraftvarande beslut om användandet av konventionellt förökningsmaterial inom ekologisk produktion finns på Eviras internetsidor [www.evira.fi](http://www.evira.fi).

Ylitarkastaja / Överinspektör

**Sampsa Heinone**  
Sampsa Heinonen

Tarkastaja / Inspektör

**Leena Kankaanpää**  
Leena Kankaanpää

**Tiedoksi / Till kännedom**

ELY-keskukset  
NMT-centralerna